## LA NAVIGATION D'HIVER ET LES "BRISE-GLACE

Nous extrayons d'un article très documenté, paru dans le Bulletin de la Chambre de Commerce,' et dû à la plume de M. J. Haynes, les fragments suivants qui seront lus avec intérAt par nombre de nos lecteurs :

Le succès complet des essais du brise-glace russe l'Ermack, dans les glaces pélagiques de la mer Baltique et du golfe de Finlande et la publicité retentistissante donnée à cet événement par la presse technique de tous les pays, ont eu pour effet de remettre à l'ordre du jour, dans les pays septentrionaux et plus spécialement aux Etats-Unis et en Canada, la question déjà étudiée et en partie résolue-au moins pour les grands lacs d'Amérique-de la navigation hibernale du fleuve Saint-Laurent.

L'idée de prolonger la durée de la saison de navigation du Saint-Laurent n'est pas nouvelle ; dès 1886, la Commission royale dite des Inondations (Royal Flood Commission) recommandait dans son rapport, approuvé, du reste, par le gouvernement du Canada,outre l'établissement, dans le port de Montréal, d'une jetée (dyke), la création d'une flottile de bateaux brise-glace dont la mission devait être de "retarder aussi longtemps que possible la prise de la glace en

cinq et même huit pieds d'épaisseur, et cela à la vitesse soutenue de 6½ milles marins par heure.

Ce beteau, qui semble convenir au fleuve Saint-Laurent, a 202 pieds de longueur, 43 pieds de largeur, sans difficulté. 21.9 pds de creux et un tirant d'eau, en charge, de 14 pieds seulement...

Enfin, le dernier de la série des brise glace pélagiques est l'Ermack; c'est aussi de beaucoup, le plus important et le plus puissant.

Construit d'après les plans et sous la surveillance immédiate du vice-amiral Makaroff, de la Marine Impériale russe, l'Ermack est la cristallisation pour ainsi dire, de l'expérience du passé, ajoutée aux résultats des expériences faites par l'amiral russe sur un grand nombre de modèles, à échelles réduites, pour reconnaître les conditions de stabilité de son bateau et prévenir les surprises désastreuses en cours d'épreuves ou de marche régulière...

Destiné à faire toujours un service très dur, l'Ermack présente une solidité telle, qu'on a calculé que s'il serait impuissante à l'écraser et qu'il pourrait être bon. soulevé sans se briser jusqu'à reposer sur la glace en

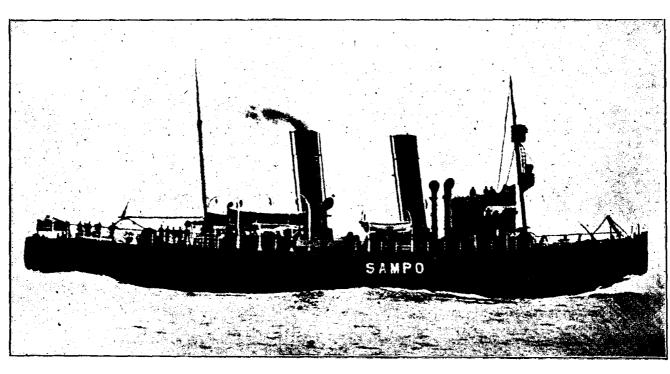
Une des qualités les plus appréciables de ce navire

de vitesse sensible, des bancs de-drift-ice-mesurant Les machines furent mises en mouvement en même. temps que les treuils à vapeur halaient sur les ancr à glace, et le navire se remit en mouvement et sortis de la banquise par l'arrière sans effort apparent

> L'arrivée et l'entrée de l'Ermack dans le port de Cronstadt offraient, paraît-il, un spectable curieux. dans la rade, la glace mesurait 18 pouces d'épaisseur et était recouverte de neige durcie et congelée d'une épaisseur presque aussi grande, on vit le bélier brise glace avancer à travers cette banquise avec une vitesse régulière de 6 nœuds et demi, sans à coups et comme si la mer eût été libre, passer devant la flotte cuirassée russe, mouillée au milieu des glaces, longes le brise-lames, venir ensuite en grand sur babord et pénétrer dans le port proprement dit par un goulet large seulement de 95 pieds, l'Ermack ayant 71 pieds de bau. On voit par la avec quelle aisance il évolue et combien les glaces semblent peu le gêner tant qu'elles ne dépassent pas une épaisseur moyenne.

Il s'évita ensuite et d'un seul élan, en marchant en était pressé de toutes parts par une banquise, celle-ci arrière, se plaça à poste le long des dépôts de char-

> Quelques jours après, dans les champs de glace d'une épaisseur variant entre 2 et 3 pieds, des manœuvres d'essais furent tentées qui permirent de



LE SAMPO

amont du Lac Saint-Pierre" et cela, dans le but de est de gouverner admirablement bien, même dans les constater un cercle de giration d'environ 600 pieds. réduire autant que faire se peut, la solidité du bar. glaces, ce qui est précieux pour un bateau de ce genre rage de la glace qui se forme en aval de Montréal, et et d'autant plus remarquable que, jusqu'alors, les napar la atténuer autant que possible les effets souvent vires de cette espèce avaient le défaut contraire... désastreux de l'inondation du printemps.

La seule partie de ces suggestions qui ait reçu jusqu'à présent son exécution est la jetée, dont l'efficacité nous semble suffisamment démontrée. Aussi, n'est-ce pas de la jetée qu'il s'agit aujourd'hui, mais bien des vapeurs brise-glace dont l'étude, par le gouvernement, s'impose, croyons-nous, si l'on tient, comme nous n'ade remaniement et de transformation du nouveau port de Montréal toute leur portée et leur efficacité.

L'auteur passe ensuite en revue les diverses tentatives faites au Canada, aux Etats-Unis, en Allemagne et en Russie pour arriver aux résultats actuels, et cela nous conduit à l'année 1898.

En 1898, le Sénat impérial du Grand Duché de Finlande fait construire le Sampo (voir la figure), dont l'objet est de maintenir le port de Hango en état de navigabilité pendant la saison d'hiver.

Des essais faits avec ce brise-glace tant à Helsingfors, la capitale du Grand Duché de Finlande, qu'à s'est laissé envelopper par les glaces, le lendemain l'accompagne. Car les brise glaces ne se bornent pas les plus optimistes des constructeurs. Au cours voulues et enfoncées dans la banquise (les ancres à ils portent le chenal ouvert derrière eux. Le fait est si

Le récit du voyage de l'Ermack aux ports russes donne bien une idée de la force de ce puissant engin maritime. C'est dans la Baltique que l'Ermack a rencontré les premières glaces qui flottaient en dérive (drift ice) et mesuraient environ 5 pieds d'épaisseur, il les traversa avec une vitesse de 9 nœuds sans presque s'en apercevoir, et sans la plus petite difficulté. Mais vons aucune raison d'en douter, à donner aux travaux il rencontra ensuite une banquise de 25 pieds d'épaisseur, qu'il réussit presque à traverser ; cette épaisseur est la plus considérable qu'il eut à surmonter, et elle paraîtrait invraisemblable si l'Engineering qui donne chemin, entrèrent dans le port à sa suite. ces renseignements, n'expliquait que la banquise proprement dite avait seulement 5 pieds d'épaisseur, le dessus de la dite banquise près de 9 pieds et au des. sous 11 pieds.

qui a réussi et qui ne laisse pas que d'être concluante : l'atténuation des effets presque toujours désastreux de le navire brise-glace a stoppé pendant une nuit et la débâcle et de la crue extraordinaire des eaux qui Hango même, ont confirmé pleinement les prévisions matin, des ancres à glace furent portées en directions en effet, à faire leur chemin à travers les glaces, mais

La coque du navire a été ensuite l'objet d'un examen minutieux, tant intérieurement qu'extérieurement, et n'a révélé aucune trace de faiblesse. ceinture cuirassée semblait avoir été fourbie au clair par suite du frottement des glaces, mais rien n'a

D'après les dernières nouvelles, l'*Ermack* venant de Cronstadt est arrivé à Réveil trois jours après ; devant ce port, la banquise atteignait une grande épaisseur. 9 vapeurs de commerce qui étaient emprisonnés par les glaces furent dégagés par lui et escortés jusqu'à la mer libre, et d'autres navires, qui attendaient su large de la banquise que l'Ermack pût leur frayer un

Cet événement maritime, dit le Cosmos, est des plus considérable, puisque l'on peut prévoir que les reste étant formé de blocs juxtaposés, atteignant au- mers et les rivières qui restaient fermées par les glaces pendant de longs mois d'hiver, seront désormais accessibles aux flottes de commerce... A cet On a tenté avec l'Ermack l'expérience suivante aspect de la question vient se juxtaposer celui de d'une de ces épreuves, le steamer a franchi, sans perte glace ont l'aspect d'énormes pioches à un seul bec.) important et il aura des conséquences si imprévués